RESIDENTIAL CARE HOMES (ELDERLY PERSONS) ORDINANCE

安 老 院 條 例

(Chapter 459, Laws of Hong Kong) (香港法例第459章) LORCHE Number 牌照處檔號 0168

Licence Number 牌照編號

16260

Licence of Residential Care Home for the Elderly 安 老 院 牌 照

1.	resi	dential	care home —		y, Section <u>9</u> 院條例》第IV部		idential Care 獲發牌照-	Homes (Elderly Per	sons) Ordinan	ce in respect of the under	mentioned
2.	Particulars of residential care home — 安老院資料—										
	(a)	Nam	e (in English) (英文)			arch Hong Kong S Home for the Eld	•	Name (in Chinese) 名稱(中文)	中華基督教 禮賢會王少	效禮賢會香港區會 >清頤養院	
	(b)	(i)	Address of ho	ome Po	ortion of G/F, and	1/F, Green Heron	House, Sha	Kok Estate, Sha Tin	, New Territor	ries	
	安老院地址新界沙田沙角邨綠鷺樓地下(部份)及二樓										
		(ii)	Premises whe 可開設安老隊		may be operated	same as abo	ove				
as more particularly shown and described on Plan Number0168(4)deposited with and								approved by	me.		
其詳情見於圖則第 <u>0168(4)</u> 號,該圖則現存本人處,並經本人批准。											
	(c) Maximum number of persons that the residential care home is capable of accommodating — 安老院可收納的最多人數150										
3.	Particulars of person / company to whom / which this licence is issued in respect of the above residential care home 獲發上述安老院牌照人士/公司的資料-										
	(a)	(a) Name / Company (in English) The Chinese Rhenish Church Name / Company (in Chinese)									
	<i>a</i> >		/公司名稱(Hong Kong Syr		1 01 01	姓名/公司名稱	(中文)	中華基督教禮賢會香港	區會
	(b) Address 310 - 313 Hang Ning Court, 253 - 263 Shun Ning Road, Sham Shui Po, Kowloon										
		地址	九龍深水	水埗順寧如	首253至263號恒驾	寧閣310至313室					
4. The person / company named in paragraph 3 above is authorized to operate, keep, manage or otherwise have control of a residential following type: Care and Attention Home .										ol of a residential care ho	ome of the
						<u></u> 哲理或以其他方式	 大控制一所屬	高度照顧	種類	的安老院。	
5.			ce is valid for	36 inclusive.	months effe	ective from the	date of iss	ue to cover the po	eriod from _	1 November 2024	to
	本牌	照由領	簽發日期起生效		期為36	個月,由	2024	年11月1日	_ 至	2027年10月31日	止,
	百尾	國大語	计算在内。								
6.	This licence is issued subject to the following conditions — 本牌照附有下列條件—										
7.	This	licenc	e may be cance	elled or s	uspended in exer	cise of the power	s vested in 1	ne under Section 10	of the Reside	ential Care Homes (Elder	ly Persons)
					_	-		et out in paragraph 6		放銷或暫時吊銷本牌照。	
	石月	爾女セ	6 灰)	北俊门以。	上纬0权別外归沿	[門除什,平八]	111)仗女名的	I除例第10除赋了个	·/乀口3/1隹/J , fi	吸到以首时用奶牛牌黑。	
		202	4年11日1日								
			4年11月1日 Date 日期					-	for Dir	已簽署 ector of Social Welfare	
		L	/410 口切						Hong Kong	ector of Social Wellare Special Administrative Ro 別行政區社會福利署署	_

WARNING 擎 生

Licensing of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap. 123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

安老院獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士毋須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會 對與開設該安老院的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。